

二零一六级英語師範班
本科師範生白（黑）板
中英文書寫作品欣賞

青海师范大学外国语学院
二〇一九年七月

纳成仓 教授

主持编订



目 录

序 言.....	1
唐侨官.....	2
范雯烨.....	3
冶 娜.....	4
王洪霞.....	5
阿玉兰.....	6
代朝珍.....	7
苏建丽.....	8
白玉兰.....	9
肖 媛.....	10
马永馨.....	11
王 婷.....	12
陈海英.....	13
蒋玉兰.....	14
魏明珍.....	15
王海霞.....	16
才让措.....	17
洪建蓉.....	18
杨雪儿.....	19
蒋庆红.....	20
吴馨雨.....	21
郭伟妃.....	22

王 婷..... 23

李晓佩..... 24

刘紫叶..... 25

王德清..... 26

赵 熠..... 27

张梓薇..... 28

王 玉..... 29

纪雨菲..... 30

张 俊..... 31

陈转芳..... 32

韩健芳..... 33

马兰花..... 34

张玲萍..... 35

马晓芳..... 36

多杰才旦..... 37

娘毛加..... 38

员立东..... 39

彭潇艺..... 40

编后记..... 41



序 言

“一棵树摇动另一棵树；一朵云推动另一朵云；一个灵魂撼动另一个灵魂!”有高质量的师范教育，才有高水平的教师队伍。推动并深化师范教育质量及教师培养机制，旨在培养一大批有理想信念、有道德情操、有扎实学识、有仁爱之心的好教师。

青海师范大学外国语学院已经结合自身实际，积极开展了师范生课堂教学基本功课程培训活动，其中，开展白（黑）板中英文书写训练以来，外国语学院师范生们在这一方面取得的进步令人欣慰，不难看出该类训练成效显著！

本册根据2018-2019学年第二学期2016级英语师范每位同学的白（黑）板中英文书写优秀作品的真实照片资料进行统稿编辑。共收录该班师范生白（黑）板中英文书写作品312幅，每位师范生中英文各四幅，另附带对仗式赏析评语。希望各位师范生凭借此册，品鉴学习，不断进取。

最后，向为此册编辑出版做出贡献的单位和个人表示衷心感谢！

本册编者 张明祯

二零一九年七月



唐侨官作品展示

一点一横长，秦皇汉武翰文采

一撇一捺扬，唐宗宋祖逊风骚

for three days I stood alone in rubbing more than humiliation
shame and an assortment of junk food from a machine state-
gradly played outside my room.
6 What I had interpreted as malicious attempt to embarrass
freshman had been a moment of college fun.
7 It distressed me a great deal to hear the news that he had
suffered repeated failures.
8 We were all greatly drawn by his frank views, humorous

芥末了——
跟着猫的纤步
它静静地弓着腰
蹑着俯瞰
港湾和城市
再向前走去。

6. He always grabs a shower, a sandwich, and then a taxi to go
to work every Monday morning.
7. The principal attaches much importance to extracurricular activities
and he believes that will help to cultivate students' tremendous interest
in the external world.
8. My immediate boss is a typical workaholic, for he works for
hours each day all the year around.

三言
哦，我把兴秀路留给下回！
但是深知道路连累个绝，
我怀疑自己还能返回。
鲜后，在某地，我将边说边叹息。
两路路分岔，在林中，而我
选择了那条，人迹稀稀

My immediate boss is a typical workaholic, for he works for ten hours
each day all year around.
2. The principal attaches much importance to extracurricular
activities and he believes that they will help to cultivate students'
tremendous interest in the external world.
3. He always grabs shower, a sandwich and then a taxi to go to work
every Monday morning.
4. He is just too common to be picked out from the crowd.

送友人 李白
青山横北郭，白水绕东城。
此地一为别，孤蓬万里征。
浮云游子意，落日故人情。
挥手自兹去，萧萧班马鸣。

My immediate boss is a typical workaholic, for he works for ten hours
each day all year around.
2. He often stay up late at night in order to finish writing his
dissertation on time.
3. Nothing can replace the profoundest love lodge in one's heart of hearts.
4. He is considered a natural for the post of the president, for he has been
an excellent vice-president for almost ten years.
5. He is just too common to be picked up from the crowd.

春望 杜甫
国破山河在，城春草木深。
感时花溅泪，恨别鸟惊心。
烽火连三月，家书抵万金。
白头搔更短，浑欲不胜簪。

范雯烨作品展示

一竿鱗，桃花无言万年春

The white paper, "China's Position on the China-U.S. Economic and Trade Consultations," was issued by the State Council Information Office.

2019.6.3

范雯烨

巨大的建筑,总是一木一石叠起来,我们何尝做做这一木一石呢?我时常做些零碎事,就是为此。

19.6.20

范雯烨

People are like tea bags—you have to put them in hot water before you know how strong they are.

2019.5.13

范雯烨

泊船瓜洲

王安石

京口瓜洲一水间,
钟山只隔数重山。 2019.6.13
春风又绿江南岸, 范雯烨
明月何时照我还?

Harry on Monday announced the birth of the couple's first—a son who will be seventh in the long line to the Birch throne.

2019.5.8

范雯烨

玉阶怨

李白

玉阶生白露,夜久侵罗袜。
却下水晶帘,玲珑望秋月。

2019.5.16

范雯烨

China has a saying, "Adversity makes one stronger, just as polishing make jade finer."

2019.3.22

范雯烨

独坐敬亭山

李白

众鸟高飞尽,孤云独去闲。
相看两不厌,只有敬亭山。

2019.5.9

范雯烨

半壶酒，浪花有意千里雪

冶娜作品展示

指尖看，世上诗书最贵

笔下游，人间芳菲最美

There was truth and there was untruth,
and if you clung to the truth even against
the whole world, you were not mad.

5.13 冶娜

我们在街上乱逛，不知不觉，就到了黄昏。
就走到了海边。有人在钓鱼，有人在收渔网。
有人在看鹰，有人在看晚霞。
我在看你的时候，你正好也在看我。

5.22 冶娜

You used to call me on my cell phone,
late night when you need my love.
And I know when that hotline bling,
that can only mean one thing.

冶娜 3.22

人们潜意识的深处，都普遍追求一个
有逻辑的宇宙，它让一切有意义。然而，
真实的宇宙总是与逻辑有一步之遥。

5.14 冶娜

I just need some time. I'm tryna think straight.
I just need a moment in my own space.
Ask me how I'm doin', I say "ok".
Yeah, but ain't that what we all say.
Sometimes I think back to the old days.

4.11 冶娜

绝句漫兴九首.其二

杜甫

手种桃李非无主，野老墙低还似家。
恰似春风相欺得，夜来吹折数枝花。

4.23 冶娜

Pick up an athletic hobby that you can do
through the years, or your sedentary academic lifestyle
will do horrible things to your posture, back, and gut.

6.18 冶娜

我的工作观测正在形成的恒星，
这是地球上最大的望远镜，
它有点像宇宙飞船，只是它不把我们带向宇宙。
它把宇宙带向我们。

5.20 冶娜

王洪霞作品展示

细腻
雾墨
善临摹

玲珑
执笔
巧勾描

You do not keep anything for a special occasion, because every day that you live is a special occasion. search for knowledge, read more, sit on your porch and admire the view without paying attention to your needs.

S.13.一
王洪霞

当欢笑淡成沉默,当信心变成失落,
我走进梦想的脚步,是否依旧坚定执著,
当笑颜流失在心的沙漠,当霜雪冰封了亲
情承诺,我无奈的心中,是否依然碧绿鲜活。

S.9.四
王洪霞

why I have never catched the happiness?
Whenever I want you, I will be accompanied
by the memory of ... No matter the ending
is perfect or not, you cannot disappear from
my world.

S.20.一
王洪霞

我所有的自负,皆来自我的自卑,
所有的英雄气概都来自于我的软弱。
嘴里的振振有词是因为心里满是怀
疑,深情是因为痛恨自己无情,这世界没
有一件事是虚空产生的。

S.16.四
王洪霞

Don't try so hard, the best things come
when you least expect them to.
During the whole life, you will regret for two
things: one is that you don't get the one you love
and the other is the one you love is not happy.

S.17.五
王洪霞

如果有来生,要做一只鸟,飞越永恒,没有迷途的苦恼。
东方有火红的希望,南方有温暖的巢床,向西逐退残
阳,向北唤醒芬芳。如果有来生,希望每次相遇都能化
为永恒。

S.26.二
王洪霞

The whole platform was crowded with their friends
and relatives, all simple rustic folk. From hoary headed
age learning upon the staff, to the unconscious infant
crowing in his mother's arms. The parting scene was
painfully tarting. Every eye was drowned in tears,
and wild unrestrained cries of affection.

4.12.五
王洪霞

致青春

我们身披撒满阳光的羽翼
置身于青春的驿站
以一腔澎湃的热血,
用迎接太阳的双手,
推开光明与希望之门。

4.9.二
王洪霞

阿玉兰作品展示

两山排闼，
绵延九重送青来

2019.4.10 阿玉兰
Executives of these companies are fully aware that consumers are nervous, and that a security breach could be a company-ending event. The app companies quoted in this article say they never sell user data, don't allow advertisers to use data for targeting, and keep the data securely encrypted.

到更远的地方,更艰险的地方,
更人迹罕至的地方去“超凡脱俗”,
不过,终有一天你会厌倦这种
逃避.其实,凡俗自有凡俗的魅力。

2019.4.23

No matter how bad your heart has been broken,
the world doesn't stop for your grief.
The sun comes right back up the next day.

2019.4.15

阿玉兰

我不相信掌纹能给我什么,我只相信
十指握成拳头的力量,它能够带我们
创造出一个个新的世界

—毕淑敏

2019.6.11

Look, if you had one shot
or one opportunity.
To seize everything you ever wanted...
In one moment.
Would you capture it or just let it slip?

2019.4.12

阿玉兰

有时候,我多么希望能有一双睿智的眼睛
能够看穿我,能够明了解我的一切,包括
斑斓和荒芜.那双眼眸能够穿透我最为
本质的灵魂,直抵我心灵深处那个真实
的自己,他的话语能够解决我所有的迷
惑,或是对我的所作所为能有一针见血的
评价。

2019.4.4

阿玉兰

If unpaid, caring work including parenting could,
over time, be more evenly distributed between men
and women, and personal life better balanced with
paid work, it would benefit us all.

2019.4.8

阿玉兰

一些熟人,是从未相见,恍如故人。
不用解释,春风都替我说话。一
些陌生,是人人此以后,沉默余生。无
法可说,时间也没有办法。2019.5.14

阿玉兰

一水护田，
蜿蜒十里将绿绕

代朝珍作品展示

朱雀门，
人逢喜事，
呼朋引伴

From fairest creatures we desire increase,
That thereby beauty's rose might never die,
But as the ripper should by time decease,
His tender heir might bear his memory:
But thou contracted to thine own bright eyes.

4.8 代朝珍

于千万人之中遇见你所遇见的人，于千万年之中，时间的无涯的荒野里，没有早一步，没有晚一步，刚巧赶上了，那也没有别的话可说，惟有轻轻地问一声：“噢，你也在这里吗？”

6.27 代朝珍

Youth
Youth is not a time of life ; it is a state of mind ;
it is not a matter of rosy cheeks, red lips and supple knees,
it is a matter of the will, a quality of the imagination,
a vigor of the emotions ; it is the freshness of the deep
springs of life.

4.15 代朝珍

曾虑多情损梵行，
入山又恐别倾城，
世间安得双全法，
不负如来不负卿。

——仓央嘉措

2019.3.7. 20163711106
代朝珍

A winner is not afraid to do his own thinking and
to use his own knowledge. He can separate facts from opinion
and doesn't pretend to have all the answers. He listens to
to others, evaluates what they say, but comes to his own
conclusions.

5.5 代朝珍

《雾角》

隐匿之境中的嘴，
屈向自尊的柱石，
手抓囚笼的栅栏；
把你自已献给黑暗，
说出我的名字，把我倾向他。

3.12 代朝珍

Time and time again when you feared it was
gone forever you found that the goodness of life was really
only a moment away. Around the next corner, inside
every moment, the goodness of life is there to surprise
and delight you.

6.28 代朝珍

我深深地呼吸着春天的气息，慢慢走进山峦起伏的公园，旋即又被一阵欣喜迷住，停下了脚步：晴朗的天空下有一座高高耸立的发白的钟楼，它四周的水洼荡着波纹，赤裸的白桦泛着银光，枝桠上的白嘴鸦悠闲地轻轻摇晃放声歌唱。

5.9 代朝珍

黄花岗，
蜂窠香来，
三五成群

苏建丽作品展示

山间溪流养新水

池塘禾花喂老鱼

Everyone has his own specific vocation or mission in life; everyone must carry out a concrete assignment that demands fulfillment. Therein he cannot be replaced, nor can his life be repeated. 6.24 苏建丽

绝句漫兴九首其二
杜甫
手种桃李非无主，
野老墙低还似家。
恰似春风相欺得，
夜来吹折数枝花。 3.26 苏建丽

With equal passion I have sought knowledge. I have wished to understand the hearts of men. I have wished to know why the stars shine. 6.17 苏建丽

我们交流不多，甚至不看对方，但这并不重要，因为我们一起看着同一片天空。任何人都可以看你，但你很难找到一个眼中的世界与你相同的人。 4.30 苏建丽

6.19 苏建丽
I am fundamentally an optimist. Whether that comes from nature or nurture, I cannot say. Part of being optimistic is keeping one's head pointed toward the sun, one's feet moving forward. There are many dark moments when my faith in humanity was sorely tested, but I would not and could not give myself up to despair that way lays defeat and death.

得即高歌失即休，
多愁多恨亦悠悠。
今朝有酒今朝醉，
明日愁来明日愁。 5.9 苏建丽

No matter what situation we face,
No matter contradictory our hearts are,
we always have a choice. What kind of person we are depends on who we choose to be
2019.3.13 苏建丽

东栏梨花
苏轼
梨花淡白柳深青，
柳絮飞时花满楼。
惆怅东栏一株雪，
人生看得几清明。
2019.3.7
07 苏建丽

白玉兰作品展示

土方宅，
破后檐，
野际榆柳
错综生

2019.3.18
Elizabeth.
A pigeon, oppressed by excessive thirst, saw
a goblet of water painted on a signboard.
Not supposing it to be only a picture, she
flew towards it with a loud whir and unwittingly

不久的将来
你会有一个温暖的家
而我将在那里与你汇合
6.13. Penephone

Thank you for standing behind me.
In all that I do, I hope you're as
happy with me. 6.5. 白玉兰

愿这世上所有美好
你都能拥有十分之一
愿你有人陪伴不再害怕孤单
6.20 Penephone

I always remember that day
when I met you
I love you 6.20 Penephone

时过经年
你融入了他人的家
而我皈依了自己
6.18. Penephone

Although you in a very short time,
but your shadow still stays in people's mind,
because you are the most lovely person game!
2019.5.1
Elizabeth

过故人庄
我在外面流浪，回来时
故乡瘦了一圈——
墩子叙走了，门前的池水
干了一半
5.21 白玉兰

茅草屋，
旧罗堂，
园田桃李
交相映

肖媛作品展示

江山指点，
小竹排在画中游

1. The best hearts are always the bravest.
2. Live beautifully, dream passionately, love completely.
3. It's great to be great, but it's greater to be human.
4. There is only one me in this world.
5. Be just to all, but trust not all.

2019. 3.15 肖媛

这种代价在委内瑞拉更加明显,因此它提供了一个生动的教训,让人们看到为何普通民众应当更加密切关注自己的理财方式。

2019. 4.30 肖媛

The costs are more obvious in Venezuela. It thus provides a vivid lesson in why ordinary folk should pay closer attention to how they manage their money.

2019. 4.29 肖媛

1. 我感觉非常的累,希望就这样睡着。
2. 若能避开猛烈的喜欢,自然不会有悲痛袭来。
3. 仅一夜之隔,我的心竟判若两人。
4. 悲痛怒火中烧,连高兴的脸孔都忘记了,我变成岩石了,已经没有任何感觉,我变成没有脸孔的岩石了。

2019. 4.2 肖媛

The case for thinking the Earth unusual was made with influential vigour by Donald Brownlee, an astronomer, and Peter Ward, a palaeontologist, in "Rare Earth", a book published in 2000.

2019. 6.26 肖媛

消费者和生产者的决定塑造经济,但我们仍需考虑第三个重要因素:政府的作用。政府至少在四个方面体现对经济的有力影响。分别为直接服务,规范和控制,稳定和增长,直接援助。

2019. 4.11 肖媛

As with all new technologies, pitfalls accompany the promise. Hacksters will launch apps that do not work. But with regulators demanding oversight of apps that presents risks.

2019. 5.10 肖媛

一个人总要走陌生的路,看陌生的风景,听陌生的歌,然后在某个不经意的瞬间,你会发现,原本是费尽心机想要忘记的事情,真的就那么忘记了。

2019. 3.21 肖媛

文字激扬，
大浪花拍细淘沙

马永馨作品展示

一朝尘土遮狐裘

千里黄云覆锦衾

People's life can be a great deal or mediocre incompetence which depends on your understanding of the meaning of life. Life is so precious that there is nothing can be compared with. We should be in the life of time, make full use of valuable time to do valuable and meaningful thing. Love yourself, care for others.
2019. 4. 1. Ma Yongxin

我本知他是这世间微不足道的行星，
我不该当他是我疲惫人生中的英雄梦
想，然而当我拖着卑微的小心思做
这颗行星，他却拿起纸杯试图联
系我，在我耳边轻轻唤了一句：小盆友。
2019. 6. 11. 马永馨

2019. 6. 24. Ma Yongxin.
I want you to remember who you are,
despise the bad things that are happening to you.
Because those bad things aren't you. They are just
things that happen to you. You need to accept
that who you are and the things that happen
to you, are not one and the same.

2019. 6. 25. 马永馨
他待人，待万物，待终生，
眼里都是温柔，心里都是真挚。
所以他的眼睛里投射出的眼光
也是清澈的，没有杂质。
他站在风里，他就是风。
他坐在阳光下，他就是阳光。

Without you, I'd be a soul without a purpose.
Without you, I'd be an emotion without a heart.
I'm a face without expression, a heart with no beat.
Without you by my side, I'm just a flame without
the heat.
2019. 4. 5. Ma Yongxin.

声声慢·寻寻觅觅
李清照
寻寻觅觅，冷冷清清，凄凄惨惨戚戚。
乍暖还寒时候，最难将息。
三杯两盏淡酒，怎敌他，晚来风急？
雁过也，正伤心，却是旧时相识。
2019. 3. 28. 马永馨

Save up a few thousand dollars and
go somewhere crazy with a few friends. Live
in a hostel for a few weeks. It will change
your life and you will think about it forever.
2019. 6. 21 Ma Yongxin.

2019. 6. 13 马永馨
做一个像树一样的人吧！
在浮躁的世界中保持低调和
谦逊，在纷繁的诱惑里秉持着
内心的自持和自省，只有实实在
在地沉淀下来，才能保持灵魂的明晰
与澄澈，才能体会生命的温柔与厚重。

王婷作品展示

梅子落雨，
腾挪之际
远人恒思

The sky is blue.
The tree is green.
The sun is round.
The lady is in pink.
The Star is bling.

2019.6.24
王婷

今宵别后，重逢不知何处。
对酒当歌，往事依然清晰。
人生如梦，但愿长醉不醒。
过客匆匆，早晚拱手一别。

2019.5.6
王婷

There is no doubt that happiness
is the most Precious thing in the
world. Without it, life will be empty
and meaningless, you must pay attention
to your health first.

2019.6.19
王婷

你站在桥上看风景，
看风景的人在桥下看你。
明月装饰了你的窗子，
你装饰了别人的梦。

2019.5.14
王婷

The four stages of life:
1. You believe in Santa claus.
2. You don't believe in Santa claus.
3. You are Santa claus.
4. You look like Santa claus.

2019.3.20
王婷

独坐敬亭山

李白

众鸟高飞尽，孤云独去闲。
相看两不厌，只有敬亭山。

2019.3.28
王婷

All these things have you said of
beauty, yet in truth you spoke not
of her but of needs unsatisfied,
and beauty is not a need but
an ecstasy.

2019.6.28
王婷

朋友是什么？

朋友是快乐日子里的一把吉他，
朋友是忧伤日子里的一股春风，
朋友是成功道路上的一位良师。

2019.6.27
王婷

梧桐栖凤，
寂寞时节
近乡情怯

陈海英作品展示

弓刀狂揽铁骑突出

丝弦乱拨银瓶乍破

Life is full of confusing and disordering
particular time, a particular location. do the
arranged thing of ten million time in the
brain. Step by step. the life is hard to avoid delicacy
and stiffness no enthusiasm forever. 2019.3.27 ChenHaiYing

2019.6.25

自恐多情损梵行，
入山又怕误倾国。
世间安得双全法，
不负如来不负卿。

陈海英

As is universally acknowledged, it is by no means easy to study
abroad since you could come across a list of unexpected
difficulties and setbacks which you cannot imagine before
going abroad. Despite all these terrifying challenges, you will
finally manage to come through this "dark age" with your hard
work. 2019.6.3 ChenHaiYing

踏莎花

王国维

阅尽天涯离别苦，不道归来零落花如许。
花底相看无一语，绿窗春与天俱暮。
待把相思灯下诉，一缕新欢，旧恨千缕。
最是人间留不住，朱颜辞镜花辞树。

2019.6.13 陈海英

Everybody is a weird. We should all celebrate
our individuality and not be embarrassed or
ashamed of it. Weep no more, no sigh, nor
groan. Sorrow calls no time that's gone.
When you have nothing to lose, it's time to gain
2019.5.5 ChenHaiYing

木兰花·拟古决绝词

纳兰性德

人生若只如初见，何事秋风秋画扇。
等闲变却故人心，却道故人心易变。
骊山语罢清宵半，泪雨零终终不怨。
何如薄幸锦衣郎，比翼连枝当日愿。

2019.3.21 陈海英

You have to choose to be happy, and focus upon being happy,
in order to be happy. If you instead focus upon knowing
that you will be happy if you achieve something, you will
never be happy, as you have not learned to "smell the roses".
2019.4.3 ChenHaiYing

无题·相见时难

相见时难别易难，东风无力百花残。
春蚕到死丝方尽，蜡炬成灰泪始干。
晓镜但愁云鬓改，夜吟应觉月光寒。
蓬山此去无多路，春鸟殷勤为探看。

2019.3.19 陈海英

蒋玉兰作品展示

独身独影不独倾

重山重水又重逢

Rising rents mean young people are less likely to move to UK cities where average salaries are higher, a report indicates. The number of young people in private rented accommodation who moved for a new job has almost halved in 20 years.

2019.6.21 Jiang Yulan.

共享充电宝在成为许多市民生活“标配”的同时,也引发了不少争议。除了共享充电宝自身存在质量安全外,使用者还会面临个人信息泄露的风险。其实它本质上就是一部电脑,有电脑的地方就会有黑客。

2019.5.30 蒋玉兰

Disney took the wraps off its new video-streaming service entering a market dominated by Netflix and Amazon. Disney+ will launch in November in America and in later months worldwide. It will feature Disney's own rich catalogue of films, as well as the Marvel, Pixar and Star Wars franchises, and cost half as much as Netflix.

2019.4.26 Jiang Yulan.

如果岁月是首歌,也是浅吟低唱,余音绕梁,每一个音符,都是没有翻版的绝唱;若岁月是首诗,千回百转,平仄留韵,每一个字符,都是来自灵魂深处的对白。

2019.5.7 蒋玉兰

Shares of vegan burger maker Beyond Meat soared on their Wall Street debut as investors bet on the growing popularity of plant-based foods. The stock closed up 163% on the first day of trading, valuing the California company at close to \$3.8bn.

2019.5.8. Jiang Yulan

如果可以,惟愿陌上花开,一直记取香盈袖;岁岁春来,一直折取青如昔。一蓑烟雨任平生,始终的绽放,便是最美的归程。站在晨风中聆听花朵和远方轻叩沉睡的诗心。

2019.4.30 蒋玉兰

Huawei may be under fire globally from a US-led campaign against the company, but in China its smartphones are red hot and outselling the iPhone four times over. Huawei dominated the Chinese smartphone market in the first three months of 2019, taking a record 34% share as rivals all struggled, according to a new report from market research firm Canalys.

2019.5.15 Jiang Yulan.

清明
清明时节雨纷纷,
路上行人欲断魂。
借问酒家何处有,
牧童遥指杏花村。

2019.6.18
蒋玉兰

魏明珍作品展示

众里寻他，
信得过今朝酒肆

I have only one purpose, the destruction of Hitler, and my life is much simplified thereby. If Hitler invaded Hell I would make at least a favorable reference to the Devil in the House of Commons. If Hitler imagines that his attack on Soviet Russia will cause the slightest divergence of aims or slackening of effort in the great democracies. 2019.4.26 Lily

进行专门训练,并结合学生的实际情况
反思教学经验,从而促进自身专业的提升
教师以自己的教学活动为意识对象,对自己的教学理念、教学行为、决策以及由此产生的结果进行认真地自我反思、评价、反馈、控制、调节的过程。该教师的反思日记就是教学反思的一种形式。
2019.4.31 魏明珍

Tennyson is a real artist. He has a sensitive ear, an excellent choice and taste of words. He also has the natural power of linking visual pictures with musical expressions. His poetry is rich in poetic images and melodious language, and noted for its lyrical beauty and metrical charm. His works are not only the products of the creative - 2019.5.2 Lily

案例分析是实际上考查考生运用教育理论的知识分析、评价和解决实际问题的能力。因此,在进行答案阐述时,需要结合案例内容进行具体分析。结合案例时,也最好依据理论提纲,一一对应进行阐述,保证答案的层次性。但要注意语言简精,保持卷面的干净与整洁。
2019.6.23 魏明珍

Which by and by black night doth take away thine must ere
Death's second self that seals up all in rest makes love
In me thou seest the glowing of such fire which it was
That on the ashes of his youth doth lie. Consumed with that
As the death go away of his must expire. must leave are long.
2019.5.8 Lily

每个人都有自己的生活,幸福也好,痛苦也罢,每个人都向往着平凡的生活,然而他们向往着的并不是平庸的平凡,而应该是充足物质基础之上的平凡。
2019.4.11 魏明珍

Also, as we all know, if there is someone love you, he will put his love into actions. His characters is a combination of beauty, good and truth. He holds that literature should be a combination of goodness. Based on this consideration, thus, he find his way no way to solve social problem. He hates rebellion, which have sympathy for the downtown. 2019.4.26 Lily

可是时间久了才发现,人生总是按照它自己的意志来安排我们的生活,我们为之努力奋斗的一切有时候显得毫无意义,我想,人能够自由自在的为自己而活的人很少吧!
2019.4.30 魏明珍

独自凭栏，
看不惯昨夜星辰

王海霞作品展示

望
眼
欲
穿，
万
类
红
尘
现
人
间

Till I look down on the garden green
down on the roof so brown.
up in the air I go flying again,
up in the air and down.

2019. 22. Wang Hai xia

假如生活欺骗了你，
不要悲伤，不要心急！
忧郁的日子里需要镇静：
相信吧，快乐的日子将会来临。

2019. 6. 6 王海霞

Up in the air and over the wall
till I can see so wide
river and trees and cattle and all
over the countryside.

2019. 3. 8 Wang Hai xia

你说，你是人间的四月天
笑像点亮了四面风。

——林徽因

王海霞 2019. 4. 2

How do you like to go up in a swing?
up in the air so blue
oh, I do think it the pleasantest thing
ever a children can do.

2019. 6. 26. Wang Hai xia

风吹过静谧的村庄
知了慵懒卧在树上
院里摇椅悠悠的晃
诉说着年轻的时光

2019. 6. 11 王海霞

Messengers, with tidings from unknow skies
greet me and speed along the road.
My heart is glad within,
and the breath of the passing
breeze is sweet.

2019. 4. 21 王海霞

大林寺桃花
唐·白居易

人间四月芳菲尽，山寺桃花始盛开。
长恨春归无觅处，不知转入此中来。

王海霞 2019. 3. 9

登
高
眺
远，
浮
生
若
梦
在
天
边

才让措作品展示

花好月圆夜，
心有灵犀一点通

桃红柳绿时，
身无彩凤双飞翼

2019.5.10

It's normal to miss someone when you are alone and lonely. But missing someone when you are busy having fun, that's true affection, understand it. A real man doesn't love a million girls, he loves one girl in million ways. I fall in love with everything, I also hate everything. It's very hard to be a misanthrope and a romantic. smile and let the whole world wonder why. Girl!

Tsering tso.

2019.5.14.

不要评价别人的好坏，因为他们不影响你吃饭。
不要评价别人的德行，因为你不见得比他更高贵。

才让措

2019.6.26

The more that you read, the more things you will know. The more that you learn, the more places you'll go. — Dr. Sesus. She read books as one would breathe air, to fill up and live. Remember, when you point a finger at someone, there are three more pointing back at you. Never ever focus on finding other's faults.

Tsering tso.

2019.6.25

郁达夫：

一个没有英雄的民族，是可悲的奴隶之邦。
一个有英雄而不知尊重的民族，则是不可救药的生物之群。

2019.5.24

Don't let the vague darkness give blindness in your eyes. Let your heart illustrates both the beauty and the lies. You won't last in this life not reading between the lines. And getting conquered with pain, with all those hurtful cries.

Tsering tso.

2019.6.4

无论你再年轻，都不要
觉得余生很长，恰恰相反，
人生很短，短到还未高潮
迭起，差不多就要帷幕降下。

2019.3.20

English is an important language for information. Eighty percent of computer data are processed and stored in English. Satellite communication is carried mostly in English. Five thousand newspapers, more than half of the newspapers, publish in the world are in English.

Tsering tso.

2019.4.2

没有人因水的平淡
而厌倦饮水，也没有
人因生活的平淡而
摒弃生活。

才让措

洪建蓉作品展示

日暮雨薄，
四月人间梨花尽落

There were many tourist spots. A lot of tourists come to that particular area, and in our area, there would be able to communicate with both the supplies and the customs, and so I taught them English and cooking at the same time.
4月17日
洪建蓉

恩尔之时而赋诗，更无一首是吾吟。
有美人兮见之不忘，一日不见兮思之如狂。
凄凉别后两应同，最是不胜清怨月明中。
嗟余只影系人间，如何同生不同死？
3.18 洪建蓉

He is wonderful patient and never complains not even when he remembers ... which happens I think rather more often than he would have me know. I can recall back, he will look lost and puzzled suddenly, a sculptured thing.
6.24 Bella

你也许会说一把扫帚也不过标志着
一颗头冲下树而已，那么请问：人又是什么？
不也是一个颠倒的生物，他的兽性老骑在
理性的背上，他的头失去了该放他脚的
位置，在老土里卧着。
洪建蓉

Life is unfair, as even Bible acknowledges.
We can't all hit a baseball like DiMaggio or sing like a Beatles. But how much do we understand about whose who can?
3.15 Bella.

只要明天还在
我就不会悲伤
纵使黑夜吞噬了一切
太阳还可以重新回来
只要生命还在
我就不会悲哀
2019.6.18 Bella

They say that when you die your life flashes before your eyes.
Will you see anything other than a small black box in the corner of your room? What have you changed in this world?
What will you leave behind?
6月5日 洪建蓉

风怪怪的吹摆拍
老婆子精神抖擞赛王母
小孙子大步流星玩调皮
孩子就是孩子
爱闹的本质，单纯的性子
洪建蓉 5月28号

雪夜风高，
五丈小院红杏枝残

杨雪儿作品展示

转
济
沧
海
夫
观
骇
惊
涛

直
挂
云
帆
引
得
长
风
浪

2019.5.20
T One of the most picturesque and impressive parts of the bazaar is the copper-smiths' market. As you approach it, a tinkling and banging and clashing begins to impinge on your ear. It grows louder and more distinct, until you round a corner and see a fairland of dancing flashes as the burnished copper catches the light of innumerable lamps and braziers.
杨雪儿

2019.4.23 6- 念奴娇·赤壁怀古
大江东去，浪淘尽，千古风流人物。故垒西边，人道是，三国周郎赤壁。乱石穿空，惊涛拍岸，卷起千堆雪。江山如画，一时多少豪杰。
遥想公瑾当年，小乔初嫁了，雄姿英发。羽扇纶巾，谈笑间，檣櫓灰飞烟灭。故国神游，多情应笑我，早生华发。
人生如梦，一尊还酹江月。
杨雪儿

2019.6.10
6- The Russian danger is therefore our danger, and the danger of the United States, just as the cause of any Russian fighting for his hearth and home is the cause of free man and free people in every quarter of the globe.
杨雪儿

2019.6.13
6- 《春日京中有怀》
——杜审言(唐)
今年游寓独游秦，愁思看春不当春。
上林苑里花徒发，细柳营前叶漫新。
公子南桥应尽兴，将军西第几留宾。
寄语洛城风日道，明年春色倍还人。
杨雪儿

2019.6.21
5- As far as I am concerned, under no circumstances should we undervalue the power of doing small things. It is by doing small things that great success is achieved, because each time we make a little progress, we are one step further towards success.
杨雪儿

2019.5.14
4- 《小池》
——杨万里(宋)
泉眼无声惜细流，树阴照水爱晴柔。
小荷才露尖尖角，早有蜻蜓立上头。
杨雪儿

2019.6.17
6- Inspiration is not a decisive factor for success. Just as Edison's famous remark goes, "Genius is one percent inspiration and ninety-nine percent perspiration." Therefore, success lies in perspiration from the action you take instead of inspiration you wait for.
杨雪儿

2019.6.18
6- 《泊船瓜洲》
——王安石
京口瓜洲一水间，
钟山只隔数重山。
春风又绿江南岸，
明月何时照我还？
杨雪儿

蒋庆红作品展示

绿树成荫
悠然闻莺歌

花团锦簇
自在看蝶舞

Roman road was built for military purposes.
Along the Roman roads, many towns grew up, London
was one of them, and it became an important trading center.
That's all about the influence.

6.7 蒋庆红

提纲中所应包含的一个重要信息，
就是观点的陈述。我们在上文曾建议
学生在写论文前最好问问自己在论文
中到底要解决什么问题。

5.14 蒋庆红

Trademark represents the product's image
and quality. If the Chinese exported
commodities are going to enter the global
market to compete with the overseas commodities,
That sounds great!

5.17 蒋庆红

布莱克在《天真之歌》这部诗集里，
用孩子般天真的眼光来看待人生，
整部作品展现了一个充满博爱、仁慈、
怜悯和欢乐的世界。

3.28 蒋庆红

Shakespeare Sonnet
When I do count the clock that tells time,
And see the brave day sunk in hideous night;
When I behold the violet past prime,
And sable cubs all silver'd o'er with white.

2019.3.18 蒋庆红

任意性：

任意性是语言的核心特征，
是符号的形式或者声音与意
义之间没有逻辑或内在的
联系。虽然语言从本质上讲
是任意的，但也并不是完全任
意的。

6.13 蒋庆红

Many investors are betting on entertainment
as the most lucrative interactive market.
But some industry observers predict
the development of two parallel home market.

蒋庆红

如梦令

宋·李清照

昨夜雨疏风骤，浓睡不消残酒。试问卷帘人，
却道海棠依旧，知否，知否？应是绿肥红瘦。

20号，蒋庆红

吴馨雨作品展示

轻轻然经天纬地

飘飘手披星戴月

a model organization of the
unity and mutual trust, the sharing
of weal and woe, the mutual benefit
and win-win results, and the inclusiveness
and mutual learning.

6.19
吴馨雨

水陆草木之花,可爱者甚蕃。
晋陶渊明独爱菊。自李唐来,
世人甚爱牡丹。予独爱莲之
出淤泥而不染。

6.20
吴馨雨

The dark blue sky you keep,
And often thro' my curtains peep,
For you never shut your eyes,
Till the sun is in the sky!

6.14
吴馨雨

望岳

杜甫

岱宗夫如何?齐鲁青未了。
造化钟神秀,阴阳割昏晓。
荡胸生层云,决眦入归鸟。
会当凌绝顶,一览众山小。

The white birch forest
Snow flows over a quiet village.
Doves fly across a gloomy sky.
Two names are carved deep on a birch.
They promised to stay in love all their life.
One day war broke out in their homeland.

6.3
吴馨雨

醉花阴

李清照

薄雾浓云愁永昼,瑞脑消金兽。佳节又重阳,
玉枕纱橱,半夜凉初透。
东篱把酒黄昏后,有暗香盈袖。莫道不消魂,
帘卷西风,人比黄花瘦。

4.11
吴馨雨

Rain

Rain is falling all round,
It falls on field and tree,
It falls on the umbrella here,
And on the ships at sea.

5.5
吴馨雨

纸船

冰心

我从不肯妄弃一张纸,
总是留着——留着
叠成一只只很小的船儿,
从舟上抛下在海里。
有的被天风吹卷到舟中的窗里,
有的被海浪打湿,沾在船头上。
我仍是不灰心的每天叠着。

6.11
吴馨雨

郭伟妃作品展示

屋檐下红酥手，
岁岁殷殷思恋

I dedicated the past two years to understanding how people achieve their dreams. When we think about the dream we have, and the debt we want to leave in the universe.

郭伟妃 5.07

我熬了很多夜，在办公室度过了很多周末，我发现自己一直没有时间来做我真正想做的个人项目。

郭伟妃 5.30

So, I'm an artist. I live in New York, and I've been working in advertising for ever since I left school, so about seven, eight years now, and it was draining.

郭伟妃 5.27

有一天我在工作的时候看到了施德明在TED上的演讲，主题叫做“时间流逝的力量”，他提到他每过七年，就拿出一年的时间来休假。

郭伟妃 6.4

Now, Mandarin Chinese is spoken by more people, but more Chinese people are learning Chinese. Last I heard, there are two dozen universities in China right now teaching all in English.

郭伟妃 5.22

讲中文的人更多，但是中国人学英语的也很多，比讲英语的学中文还多。上次我听说如今在中国有24所大学采用全英文教学。英语已经全面起飞。

郭伟妃 5.23

And the idea is that we'll shave bits of time off everyday activities, add it up, and we'll have time for good stuff. I question the entire premise of this piece, but I'm always interested in hearing what they've come up with before they call me.

郭伟妃 4.19

原生家庭对人的影响，或许并不在于事情本身，而是在于我们后来经历了许多事，都会自然而然地追溯到它身上。

郭伟妃 4.02

夕阳里绿罗衣，
年年萋萋芳草

王婷作品展示

深谷景肃杀，
铁索一条通宝殿

幽林气萧森，
猿鸣三声音不断

New York is 3 hours ahead of California
but it does not make California slow
Someone graduate at the aged of 22
but waited five years become an CEO
5.20 王婷

西湖三月绿萼红
桃红片片绕鸳鸯
吟诗煮墨道遥路
一缕春风四季香

The term Cognitivism is to describe
loosely methods in which students are
asked to think rather than simply repeat
A language learner acquires language competence
which enables him to produce language
6.26 王婷

五月幼嫩 蓓蕾狂风吹颤
夏天的季节又多么太短
有时上苍 巨眼喷射烈焰
他金色的面容 常变阴晴
2019.3.14 王婷

These are the kind of workers that
Countries like Britain Canada and
Australia try to attract by using
immigration rules that privilege college
graduates
王婷 3.29

早发白帝城
朝辞白帝彩云间
千里江陵一日还
两岸猿声啼不住
轻舟已过万重山

Someone become an CEO at 25
and died at 50
while another become CEO at 50
Someone is still single
Someone else got married
Obama retires at 50
but Trump starts at 70
5.22 王婷

是醇香烈酒一口饮下的愁苦
是绚烂百花冬日凋谢的悲叹
遗憾似乎贯穿我们的一生而
在不可复制的青春年华中的我们
何不学会转化遗憾。
王婷 3.28

李晓佩作品展示

攀越武当，
崭露阴阳功夫

I remember the first day I saw her playing basketball. I watched in wonder as she ran circles around the other kids. She managed to shoot jump shots just over their heads and into the net. Because she always remember her daddy told: "If a dream is big enough, the fact don't count."

2019.4.19

李晓佩

乌海,你糅合了沙漠的粗犷和湖光的清波,
群山环绕中的戈壁沙漠,草原散落其间,
绵延开来的是黄河.黄河的存在,给予了你生命,给予了你滋养的源泉,大爱的传承.

2019.5.9

李晓佩

The fish in the water is silent, the animal on the earth is noisy, the birds in the air is singing. But Man has in him the silence of the sea, the noise of the earth and the music of the air.

2019.3.15

李晓佩

生活自有酸甜苦辣,就好像调色板。
生活多姿多彩,就好像一部连续剧,从
中有酸有甜,有苦有辣。总之,生活需要色彩
才会精彩。

2019.3.14

李晓佩

But it same with man as with the tree.
The more he looks to rise into the height and
light, the more vigorously do his roots struggle
earthward, downward, into the dark, the deep
into evil.

2019.5.3

李晓佩

无论功成名就还是庸俗平凡,躺
在身上的不过是一张床板,静候梦
乡,苦苦的追寻,持续的劳作,不过
是体验着不同的滋味,在变换中变
化着自己的人生。

2019.5.7
李晓佩

Life doesn't always give us the joys
we want, We don't always get our hopes
and dreams, and we don't alway get our
own way. But don't give up hope. Because
you can make a difference one situation and
one person at a time

2019.5.13

李晓佩

我们不可以改变生命的长度,但我们可以
改变生命的宽度;我们不可以改变我们
的样貌,但我们可以改变我们的表情...

2019.3.12

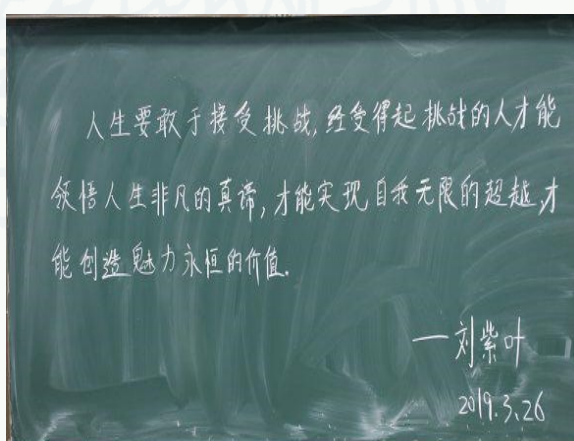
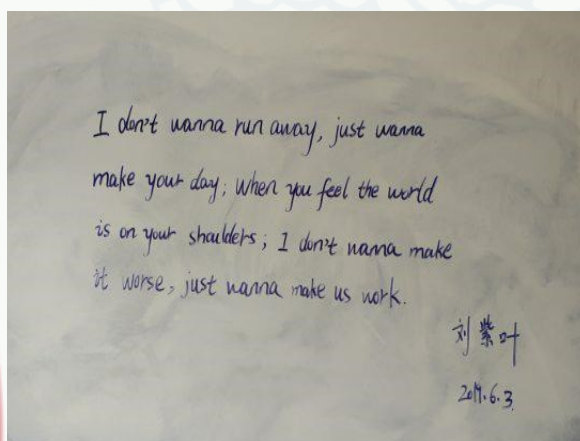
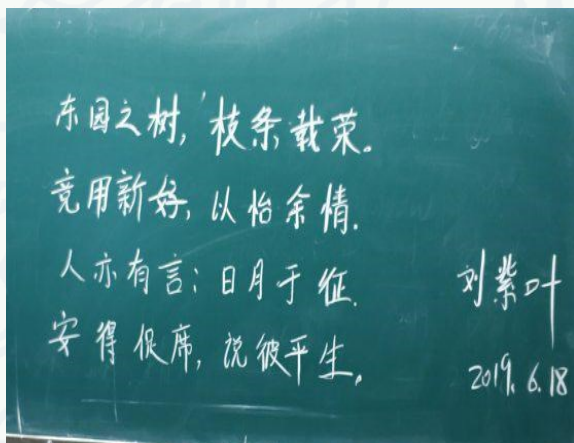
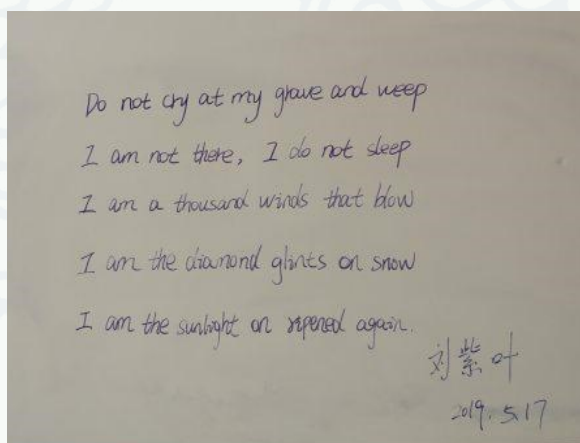
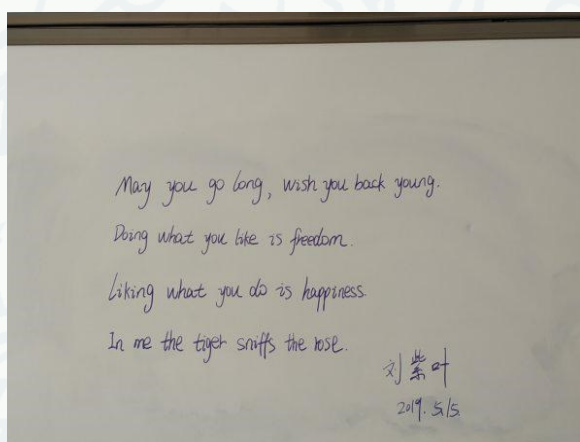
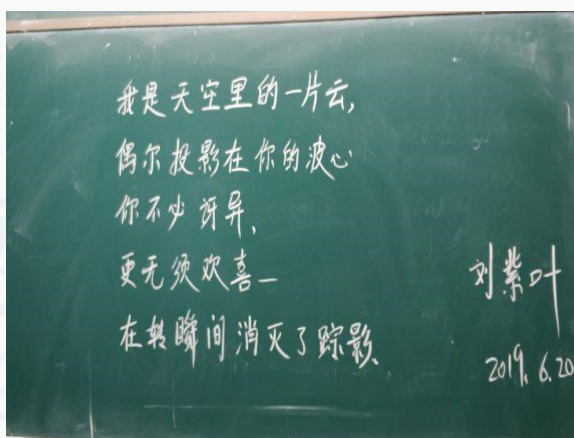
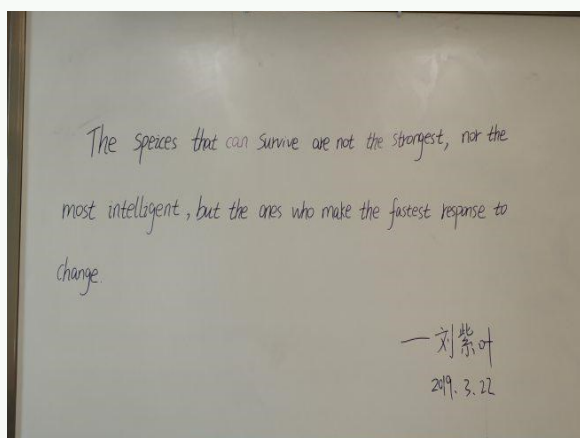
李晓佩

登临泰岱，
汲取日月精华

刘紫叶作品展示

前路难遇推心置腹之知音

人生再无汪洋恣肆之豪情



王德清作品展示

汉武西征，
开路车马疾走疾行

孔子东游，
随行弟子亦步亦趋

This one may seem counter-intuitive, especially considering how many people have smart phones, but it's true? We actually used email and texts far more than we talk. The solution is self explanatory: take time make phone call.

— 2019.3.11 王德清

公立中学运动的发展。

在殖民地时期，美国的中学校主要是效仿英国的拉丁文法学校，为学生升入大学做准备。

王德清

Supporters of another reference have been buoyed by Labor's decision to include in its motion opposing Mrs. May's

— 2019.3.20

王德清

过去几十年里，美国、加拿大和欧洲都对异常现象以及未解之谜给予了大量来自媒体甚至研究机构的关注。

— 2019.4.18. 王德清

Today I will give you a brief account of the importance of literature. My talk today will cover three parts. The first part is about the definition of literature. The second part is about view of literature.

— 2019.4.17. 王德清

教育目的的建构。

1. 教育目的的建构需要反应社会发展规律，遵循社会历史条件的可能与限制。

— 2019.5.7 王德清
2. 教育目的的建构还需要反应人的发展规律，遵循人的发展的可能与限制。

Directions:

Suppose you are working for the "Aiding Rural primary school" project of your university. Write an email to answer the inquiry from an international student volunteer.

— 2019.5.6. 王德清

教学过程的性质：

一 教学过程是一种特殊的认识活动。
二 教学过程是以交往为手段和背景的活动过程。

— 2019.5.21 王德清

赵熠作品展示

繁
枝
茂
叶
,
翡
翠
碧
条
欣
欣
向
荣

3.15 ⑤ 5' 赵熠 (29)
There are bridges on the rivers,
As pretty as you please;
But the bow that bridges heaven,
And overtops the trees,
And builds a road from earth to sky,
Is prettier far than these.

6.28 ⑤ 5' Hannah (29)
Young people are restlessly
creative and they always bring
something new to the table, when
Young people infuse their passion and
originality into tradition, new flowers
will bloom on those traditions.

4.26 ⑤ 4'
Being tolerant to other people's
mistakes is the best way to solve
the problem. People will appreciate the
kind act and make things goes on the
easy way. 赵熠 (29)

5.20 ① 5' Hannah (29)
The widespread availability
of such recordings has thus
brought about a crisis in
the institution of the institution
of the traditional classical
concert.

5.16 ④ 5'
刑法的任务是第一
惩罚任务, 第二保护人民
社会和国家. 刑法的机
能是 规制、保护、保障.
赵熠 (29)

5.14 ② 5'
当犯罪行为同时触犯
普通刑法和特别刑法条文
时, 应适用特别刑法优于
普通刑法的原则.
赵熠 (29)

6.4 ② 5'
姻亲是指以婚姻为
中介而产生的亲属, 即配偶
一方与对方的血亲之间产生
的亲属关系, 但配偶本身
不在姻亲之列.
Hannah 29

4.23 ③ 6'
从认识因素看, 二者对危害结果
发生的态度明显不同. 直接故意是希望
这种危害社会的结果发生, 对结果是积极
追求的态度. 间接故意则是放任这种危害
结果的发生, 是任其自然发展.
赵熠 (29)

高
屋
建
瓴
,
琉
璃
青
瓦
熠
熠
生
辉

张梓薇作品展示

小思妇，
抹脂茶粉，
弄妆早晚而倚

大将军，
披风携影，
笑帅三军而立

Sometimes ever, Sometimes never.
Lost long forever found.
One more time one more chance.
One man's meat, another man's poison.
Cause all of me loves all of you.
Gone with the wind.

张梓薇
2019.6.12

偶尔会有一些很小的超能力,比如随手一扔
的苹果板正好掉进垃圾桶里,想,我书里
的一句话翻开来恰好是那一页,黑暗中
掏出钥匙不用看直接插入锁芯,可是
最近总是不太如意,我想应该是在宇
宙积攒能量吧!

张梓薇
2019.3.14

If you can wait and not be tired by waiting,
Or being lied about, don't deal in lies.
Or being hated, don't give way to hating.
And yet don't look too good, nor talk too wise.

张梓薇
2019.5.5

我心中有一簇迎着烈日而生的花,
比一切美酒都要芬芳,
滚烫的馨香淹没过稻草人的胸膛,
草扎的精神,从此万寿无疆。

张梓薇
2019.3.12

Life is like a box of chocolates. You
never know what you are going to get.
The longest day has an end.
I can't control their fear, only my own.

张梓薇
2019.6.21

生命纯属偶然,所以每个生命都要依靠另一个生命,
相依为命,结伴而行.生命纯属偶然,所以每
个生命都不属于另一个生命,像一阵风,无牵无挂.

张梓薇
2019.4.11

In me the tiger sniffs the rose.
We laughed and kept saying 'see u again',
but inside we both knew we'd never seen
each other again. We all in the gutter,
but some of us are looking at stars.

张梓薇 2019.6.17

在一切变好之前,总要
经历一些不开心的日子.
这段日子也许很长,也许
只是一觉醒来,所以,
耐心,点!给好运一点时间,
要相信,每件事情到最后都
会是好事!

张梓薇
2019.6.13

王玉作品展示

大漠孤烟影暗帐

戈壁黄沙穿金甲

It is a truth universally acknowledged
that a single man in possession of
a good fortune must be in want of
a wife.

6.3 王玉

6月18日 王玉

望天门山

天门中断楚江开，
碧水东流至此回。
两岸青山相对出，
孤帆一片日边来。

Mr. Bingley was good looking and gentle
manlike, he had a pleasant countenance
and easy, unaffected manners. His brother
Mr. Hurst, merely looked the gentleman.

6月5日 王玉

绝句 唐 杜甫

两个黄鹂鸣翠柳，
一行白鹭上青天。
窗含西岭千秋雪，
门泊东吴万里船。

4.30 王玉

6月7日

Be not alarmed, madam, on receiving
this letter, by the apprehension of
its containing any repetition of those
offers which were last night so disgusting
to you.

6月11 王玉

山居秋暝

空山新雨后，天气晚来秋。
明月松间照，清泉石上流。
竹喧归浣女，莲动下渔舟。
随意春芳歇，王孙自可留。

6月14日 王玉

I had not been long in Hertfordshire,
before I saw, in common with others,
that Bingley preferred your elder sister to
any other young woman in the country.

空山新雨后，
天气晚来秋。
明月松间照，
清泉石上流。

4.14 王玉

纪雨菲作品展示

蝉也叫，
蛙也叫，
交响夜已深

Britian has a well-respected higher education system and some of the top universities and research institutions in the world. But to those who are new to this system, it can sometimes be confusing.
— Alyssa 4.15

You say that you love rain,
but you open the umbrella when it rains...
You say that you love the sun,
but you find a shadow spot when the sunshines....
—2019.2.11 Alyssa

On Thursday, the terminal was first used in an administrative case. During the trial, the plaintiff attorney completed the trial via the Internet at their workplace. 5G technology was used to stream 4K video chat during the hearing. —6.24 Alyssa

You see I used to think times was a thief.
Stealing everything I loved. But I see now you give before you take. And everyday is a gift, every hour, every minute, every second.
—5.17 Alyssa

我要用手指那涌向天边的排浪
我要用手掌那托住太阳的大海
摇曳着曙光那枝温暖漂亮的笔
用孩子的笔体写下：相信未来！
——2019.3.7 纪雨菲

长安清明
蚤是防春梦雨天，可堪芳草更芊芊。
内官初赐清明火，上相闲分白打钱。
—6.18 纪雨菲

外贸工厂做品牌大多是提供材料，而日本工厂多数材料是可以做到完全和日本同步的，因为日本有工厂自己有充分兴趣以及能力研发的材料。
—5.30 纪雨菲

当我的紫葡萄化为深秋的露水
当我的鲜花依偎在别人的情怀
我依然固执地用凝霜的枯笔
在凄凉的大地上写下：相信未来
—5.23 纪雨菲

绿葡萄，
紫葡萄，
化水秋已浓

张俊作品展示

算一算千金散尽还复来

信不信天生吾徒有俊才

2019. 6. 6

Many factors need to be taken into account when considering the qualities of good learners. For example their backgrounds and past learning experiences.

Adela 33

2019. 3. 26

欢迎来到 现实世界
它糟糕得要命，
但你会爱上它的。

张俊 33

Are you confused?

Figure that out!

Truth will save you.

Do not let confusion bring you down.

2019. 3. 8 33 张俊

2019. 5. 6

人真正变强大，不是
因为守护着自尊心，而是
抛开自尊心的时候。

—《请回答 1988》

张俊

2019. 3. 20

The person often is in idle gets flustered when most affected is the most flimsiest, the clearest when abyss struggles the strongest

Adela

2019. 4. 4

生活从来都不会停止
推你向前，保持专注，
别因为后悔而放慢
脚步。微笑，原谅，遗忘，
然后继续向前。

Adela 俊

2019. 5. 20

Where has the tree gone,
that locked Earth to the
sky? What is under my
hands, That I cannot feel?

Adela

2019. 6. 13.

平淡的生活就像一条平
静的小河，有一种安详亲切
之感，但是这种安静的快
乐好像有一种让人恐惧
不安的东西。

张俊

陈转芳作品展示

满腔热忱还能诉及花果芬芳

You make me want to be a better man.
The greatest thing you will ever learn is
just to love and be loved in return. I've
fallen in love. I'm an ordinary woman. I
didn't think such violent things — Blyss

4.2.

天空万里无云,阳光照
耀着眼睛,如果一切是
梦,我也不惊奇我想
要的每一件事 — Blyss

4.17

Hit the ground, hit the ground, hit
the ground (oh, oh,) only sound, only
sound that you hear is "no" You never
saw it coming Expect when you started
running. And now you come undone. — Blyss

5.3.

这才是伟大的爱情
坚贞就在这里,爱,不
仅爱你伟岸的身躯
也爱你坚持的位置

4.26.

Look back on those previous issues.
those loves just like some meteors
highlight our life. We leaves or always
like to scale of our destiny — Blyss

发展是校园文化的核心,而
虎中的校园文化主体是师资队伍,
为此锻造了一支竞争力强劲的
师资队伍,打造校园品牌

5.13.

It was many years ago It was a young dad sitting
on the couch reading a fairy tale to my little girl.
She sat next to me with her head on my arm as I told
the tale When it came to the end I finished with those
famous words And they lived happily ever after.

4.25

我亲爱的篮球,从小时
候我穿着爸爸的直筒袜
假装着我自己在大西部论
坛球馆,投中制胜球的样子

一抔黄土仍未道尽世间苍凉

韩健芳作品展示

西北望兮
鸿鸣殇

大风起兮
云飞扬

What is harder to establish is
whether the productivity revolution
that businessmen assume they
are presiding over is for real

6.5 Alegria

课程方案：也称课程计划。普通小学和中学
的课程方案，它是指在国家的教育目的和教育方针
的指导下，为实现各级教育目标，由国家教育主管
部门制定的有关课程设置、顺序、学时分配以及课
程管理等方面的政策性文件。

5.30 韩健芳

More significantly, the greater
convenience, flexibility and expediency
must also bring about a self-centered
buying experience than ever. Although one
does feel like a queen.

4.26 Han Jianfang

归园田居
陶渊明

种豆南山下，草盛豆苗稀。
晨兴理荒秽，带月荷锄归。

道狭草木长，夕露沾我衣。

衣沾不足惜，但使愿无违。 3.19 韩健芳

When that happens, it is not a
mistake: it is mankind's instinct for
moral reasoning in action, an
instinct that should be encouraged
rather than laughed at.

6.12 Alegria

课程标准：课程标准是依照课程
计划的要求，每门学科以纲要的形式编
定的、有关学科教学内容的指导性文件。
它规定某门学科的性质和地位，是
教材编写的依据。

6.4 韩健芳

There are gains for our losses.
There are balms for all our pain.
But when youth, our dream departs.
It takes something from our hearts.
And it never comes again.

2019.3.20 Han Jianfang

杨柳

元好问
杨柳青青沟水流，莺儿调舌弄娇柔。
桃花记得题诗客，斜倚春风笑不休。

2019.3.7 韩健芳

马兰花作品展示

挥手送故交，
伫立泪蛋蛋水流

驱车登古堠，
坐看山丹丹花开

A bosom friend a far afar brings a distant
land near.
A common danger causes common action.
A contented mind is a continual.

6.7

一只白鸽以一种挑逗
的姿态停在窗台，已有
好多日子了，使我颇感
兴趣，一种由衷的友好
使我想去接近它。

5.16
马兰花

There comes a time when you must stand
alone, you must feel confident enough within
yourself to follow your own dreams, you must be
willing to make sacrifices.

6.10
马兰花

春夜喜雨

杜甫

好雨知时节，当春乃发生。
随风潜入夜，润物细无声。
野径云俱黑，江船火独明，
晓看红湿处，花重锦官城。

3.19马兰花

But it's the same with man as with the tree.
The more he seeks to rise into the height and light,
the more vigorously do his roots struggle earthward,
downward, into the dark, the deep - into evil.

5.31
马兰花

咏柳

碧玉妆成一树高，
万条垂下绿丝绦。
不知细叶谁裁出，
二月春风似剪刀。

3.14马兰花

Life isn't a competition.
It's a journey.
If you spend that journey always trying
to impress others, to outdo others, you're
washing your journey.

6.19
马兰花

风起的日子笑看花落，
雪舞的时节举杯向月，
这样的心情，这样的
浪漫，我愿与你共 直
到地老天荒。

6.27
马兰花

张玲萍作品展示

闲来弄笔墨打浮萍

兴起挥毫字如零星

It was an early Saturday morning in August. When we reached the kitchen there was a big surprise for my brother his favorite breakfast. it was an important day for him. My brother said to me.

谚语、俗成语、歇后语
称谓语、日常生活惯用语
流行语、招呼语、吉祥语、
禁忌语、隐语、民间说唱、与
古代不同时期相关的民俗语言。

In terms of conversion we mean that in translation a word in one language to a certain part of speech is not necessary be turned into one of the same part of speech in another language.

2019. 4. 10. Natida.

我不知道这是不是我长久无法出门的缘故。我变得对一切与大自然有关的事物都无比狂热。我记得非常清楚，以前，湛蓝的天空。

Compared with derivation, with also involves the combination of a lexeme and an affix. inflection has some special properties. firstly inflection is solely the requirement.

2019. 4. 12 Natida.

你记得多喝开水。自己烧。水一开就立马往嘴里灌。这一秒都不能表现我对你的关心有多么滚烫。

2019. 6. 13.

In addition to the aforementioned strategies, there are some less common process that can bring forth new lexemes in a language, we start with coinage, which refers to the introduction of a completely new word.

2019. 4. 19. Natida.

我爱钱，爱那种来路干净带着踏实辛苦味道的钞票，可以在难过的时候吃最贵的不看菜单。

2019. 5. 23. 张玲萍

马晓芳作品展示

历经沧桑又相逢，
遥忆岁月赞歌

若干年后
再聚首，
重写
芳华笔迹

It takes only a minute to get
a crush on someone, an hour to
like someone, and a day to love
someone, but it takes a lifetime
to forget someone.

马晓芳

2019.5.31五

这些美好不会消逝

——查尔斯·狄更斯

一切纯洁的，辉煌的，美丽的，
强烈地震撼着我们年轻的心灵的，
推动着我们做无言的祷告的，
让我们梦想着爱与真理的，
在失去后为之感到珍惜的，
使灵魂深切地呼喊着的，
为了更美好的梦想而奋斗着的，
这些美好不会消逝。

马晓芳 2019.4.23二

Fear can hold you prisoner.
Hope can set you free.
It takes a strong man to save himself,
and a great man to save another.

马晓芳 2019.5.29三

你说烟雨微茫，兰亭远望；
后来轻挽婆娑，深遮霓裳。
你说春光烂漫，绿袖红香；
后来内掩西楼，静立卿旁。

马晓芳 2019.4.2

But I tended to avoid girls;
in one way or another,
the friendship were all consuming
but quickly consumed, and the
moment the match was struck it
hurried toward its extinction.

马晓芳 2019.5.5

相遇

白云遇到了清风
花朵遇到了太阳
我遇到了梦里的你
这是我的福气
把你的名字
轻轻写在我的花季

马晓芳 2019.4.9.二

The South Pacific Islands are the most
isolated in the world.
Some are more than 4,000 miles from the
nearest continent.
The odds against any life reaching these islands,
and flourishing, were once minute.

Ma Xiaofang. 2019.6.19三

“不耻最后。”即使慢，驰而不息，
纵令落后，纵令失败，
但一定可以达到他所向往的目标。

——鲁迅

马晓芳 2019.6.4二

多杰才旦作品展示

险峰云霞灿烂，
雾散白雪皑皑

高原春风劲吹，
日出金光闪闪

In the next few years there's likely to be considerable debate over the realistic presentation of violence in the new generation of video games, which will include Viener-directed movies. It's one thing to zap a cartoon mutant in an arcade.

6.21

行路难

李白

金樽清酒斗十千，玉盘珍羞直万钱。
停杯投箸不能食，拔剑四顾心茫然。
欲渡黄河冰塞川，将登太行雪满山。
闲来垂钓碧溪上，忽复乘舟梦日边。
行路难！行路难！多歧路，今安在？
长风破浪会有时，直挂云帆济沧海。

多杰才旦
3.21

On your next vacation where do you want to go?

There are many destinations to choose from. If you are looking for some places where small population.. Then you can look a part of Australia, Asia, Northern Europe and Russia. If you bustling cities you can choose in many every continent.

多杰才旦 3.25

赞母校

肖厚建

青海师大花群，
弹指挥间展新颜。

菊园硕果春光艳，
四海建瓴奏凯旋。

曾经艰辛难屯建，
园丁学子忘休闲。

学海苦渡前程灿，
遂梦方兴美校园。

6.20

At the University of Virginia in Charlottesville, psychology professor Bella DePaulo got 77 students and 70 townspeople to volunteer for an unusual project. All kept diaries for a week, recording the numbers and details of the lies they told. One student and six Charlottesville residents professed to have told no falsehood.

6.19

丑则独善其身，美则兼济天下。

人生没有彩排，每时每刻都是现场直播。

才者，德之资也；德者，才之帅也。

雄关漫道真如铁，而今迈步从头越。

相思相见知何日？此时此夜难为情。

每想你一次，天上飘落一粒沙，从此形成了撒哈拉。

4.25
多杰才旦

Another activity that can be used as a basis for discussion is sometimes referred to as "ranking".

Here students are given a list of items and asked to place them in order according to stated criteria. For instance, there is a text for "Creative Justice", which is about how some criminals have been punished in various

多杰才旦 3.29

只要彼此爱过一次

如果不曾相逢，也许，心绪永远不会沉重；

如果真的一失交臂，恐怕一生也不得轻松。

一个眼神，便足以让心海，掠过风暴；

在贫瘠的土地上，更深地懂得风景。

死怎能不从容遁逃，爱又怎能无动于衷；

只要彼此爱过一次，就是无悔人生。

5.16

娘毛加作品展示

九月初九还来就菊花

五月初五才饮雄黄酒

We shouldn't blame, laugh at and envy anyone. We should be colorful in the sunshine, run in the winds and rains, dream your own dreams and go your own way.

4.8

命运给予我们的不是失望之酒，而是机会之杯，因此，让我们毫无畏惧，满心愉悦地把握命运。

S: 23

To be a princess, you have to believe that you are a princess, you've got to walk the way you think a princess would walk, So, you gotta think tall; you gotta smile, have, and just have fun.

S: 15

我的朋友，你的心好似这潭湖水，如果波澜起伏就会模糊不清，不过当它平静下来，答案就清晰可见了。

5.6

Life isn't a competition. It's a journey. If you spend that journey always trying to impress others, to outdo others, you're wasting your journey.

S: 10

生活给了每个人一个礼物，美丽的、有光泽的、崭新的礼物。每个人都有，除了你。金色丝带、钻石，每个人都有通向宽阔世界的路。坚持，继续。即使它看起来漫长。睁开眼睛，即使现在很冷，你应该知道一件事，雨滴会变成雪花，所有的雨滴都变成了雪花。

4.23

God shall wipe away all the tears from their eyes, and there shall be no more death. Neither shall there be sorrow or dying, neither shall there be any more pain, for the former world has passed away.

4.12 娘毛加

不管发生什么，不管今天看起来多么糟糕，生活都会继续，明天会更好。我们必须努力寻找自己的声音，因为你越迟开始寻找，找到的可能性就越小。

S: 21

员立东作品展示

罗浮山上，
一轮红日东方升

It's been said and done.
Every beautiful thought's been
already sung. And I guess right
now here's another one.

刚下的地铁还不算拥挤
你、那边飞机磁石也落地
东来下雨、淋湿已够
收音机 你听几点几。
-2019.05.21

The silent night has the beauty
of the mother and the clamorous
day of the child.
— Rabindranath Tagore.

听见 冬天的离开。
我在某年某月醒过来
我想 我等 我期待
未来却不能因此安排
— 刘燕姿《遇见》
-2019.05.31

There's a girl but I let her
get away. It's my fault cause
pride got in the way. And I'd
be lying if I said I was ok.
- Olly Murs <That Girl>

你停在了这条我们熟悉的
街，把你准备好的台
词全念一遍。我还在逞
强，说着谎。
薛之谦， -2019.05.27

I see you lightin' up you cigarette
Does it burn you? Like it burn me.
So many negative thoughts I try
to forget.
« Raincoat »
Timeflies / SHY Martin
2019.05.28

当记忆的线缠绕过往支离破碎
是慌乱占据了心扉
有花儿伴着蝴蝶 孤燕可以双飞。
« 寂寞沙洲冷 »
周传雄 -2019.05.23

黄洋界下，
半泓清水西峡绕

彭潇艺作品展示

笔道有术，
苍生是点情作折

书法为艺，
天下成纸心当墨

I wanted to stop, and one day I did,
just like that. Told meself I would
focus on building and improving myself.
I began to take pride in hygiene, exercising,
and buibling hobbies. It's been almost exactly
a month since that day and i'd just like to share
where I've gotten since then.
—6.24 彭潇艺.

奉日月以为盟，
昭天地以为鉴，
啸山河以为证，
敬鬼神以为凭。
从此山高不阻其志，
涧深不断其行。
—5.29 彭潇艺.

Life is full of confusing and disordering
Particular time, a particular location. Do the
arranged thing of ten milion time in the brain
Step by step, the life is hard to aviod delicacy
and stiffness no enthusiasm forever.
—6.18 彭潇艺

我们在街上乱逛，不知怎么，就到了黄昏，
就走到了海边。有人在钓鱼，有人在收渔网。
有人在看鹰，有人在看晚霞。
我在看你的时候，你正好也在看我。
5.16 彭潇艺

I 'm willing to die for this shit.
I 'm ready to flip it and end up in prison
the rest of my life for this shit.
So my mamma ain't want me,
she got an abortion I end up surviving this
—5.31 彭潇艺.

你是无意穿堂风，
偏偏孤倨引山洪。
我是垂眉摆渡翁，
奈何一眼独爱侬。
你是人间惊鸿客，
我却只是檐上雨。
—彭潇艺 5.22

If you shed tears when you miss the sun,
you also miss the stars.
The fox changes his skin but not his habits.
All men will die, but death could be weightier
than Mountain Tai, or lighter than a feather.
—5.23

忆江南
白居易
江南好，风景旧曾谙。
日出江花红胜火，春来江水绿如蓝。
能不忆江南？
6.10 彭潇艺

编后记

首先感谢2016级英语师范班的全体同学对中英文书写训练的高度重视和认真执行。

相信经过书写训练的你们，站在顶岗支教的讲台上甚至是站在未来教育工作的讲台上，都会更加自信！

各位同学，你们即将奔赴顶岗支教前线。转眼你们临近毕业，不久你们会真正走上社会，服务社会，无论你们后来是否从事教育工作，希望你们莫忘大学生涯，希望你们勿忘同窗情谊，也希望你们莫忘恩师教诲。母校青海师范大学外国语学院已以此册之形式珍藏保留了每一位同学成长进步的点滴印记，并希望以此见证你们每一个人未来的锦绣前程。

同学们，饭要一口一口地吃，字要一笔一划地写，人生路亦是要一步一个脚印地走。你们要继续努力，保持谦虚，时刻学习，感恩爱人，相信未来，无限可能！



纳成仓

二零一九年七月于师大

青海师范大学

QINGHAI NORMAL UNIVERSITY

